

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE  
सहायता हेतु आवेदन प्रारूप

(Healthcare)  
(स्वास्थ्य देखभाल)

APPLICATION NO.  
आवेदन संख्या : M/1222/DG 10

APPLICATION DATE : 22/12/22

**Koshika**  
foundation  
Building block of life

NAME of APPLICANT : MD ABDULLA

आवेदक का नाम

AGE-YEARS वय-वर्ष

58

SEX लिंग

M

FATHER'S/SPOUSE'S NAME : SAMI AHMED

पिता/जीवन साहब का नाम

SAMI AHMED

PRESENT RESIDENCE ADDRESS : वर्तमान अवासस्थल पता  
15/A PATTIA PARA LANE, NARKEL DANGA,  
KOLKATA - 700011, WEST BENGAL

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS : वास्तविक अवासस्थल पता

— AS ABOVE —



OCCUPATION : जैविक

LABOURER

MARRIED (जिवाली) / UNMARRIED (जीविताली)

TOTAL ANNUAL INCOME :

RS. 3000/- X 12 = 36,000/-

(Attach Proof of Income)

कुल वार्षिक आय

(आप का ज्ञात सतत)

PAN No. नक्षे जाता संख्या

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable):  
आप इनकम टैक्स के दाता हो तो आप ही उस पर यात्रा का निशान लगाएँ।

Yes /  No /

FAMILY DETAILS परिवार विवरण

Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) वय (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध
1.	MR ABDULLA	58	M	SELF
2.	MR SAHIB	21	M	SON
3.	MR JAHID	22	M	SON
4.	MR HAFIZ HUSSAIN	25	M	DAUGHTER
5.	SHAGANA PARVEEN	22	F	DAUGHTER

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)  
सहायता के लिये विचार अपने

BPL Card (Attach Card/ Copy)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy)	Ration Card (Attach Copy)	Any Other Basis/Proof अन्य कोई साक्ष
गोपी रोड के नीचे प्रधान पत्र (प्रधान पत्र की साथ प्रति संलग्न करें)	जाप जय ता प्रणाल पत्र (प्रणाल पत्र की साथ प्रति संलग्न करें)	उपभोक्ता कार्ड (प्रधान पत्र की साथ प्रति संलग्न करें)	

"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE:

सहायता हेतु किये गये विचारों का उल्लेखः

Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/कोटर में जारी की गई प्रतिवेदन यूनिट संलग्न
1.	DIAGNOSIS - CATARACT - LE
2.	SURGERY - LE (SICS + IOL)

ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES  
इस उद्देश्य के हेतु कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्रोत से लिया गया हो?

Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED ली गई सहायता राशि

**DECLARATION by APPLICANT:** अप्पेलेंट का द्वारा घोषणा करें:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
- 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 4) मैं प्राप्ति करता हूं कि इस प्रकाश में दिये गए सभी विवरण और बाबतों के अनुसार मान एवं मही हैं। यदि कोई विवरण ऐसा काम असाधारण जाहू है तो मैं उसे सहायता निराकार बोल सकता हूं।
- 5) मैं द्वारा जो महाप्राप्ति नाम "कोशिका भावदंडन", जो सभी जारी है, उसका उपयोग इसी उद्देश्य को नुस्खे के लिये किया जाएगा, जो इस प्रकाश में भाग गया है।
- 6) मैं नुस्खे करता हूं कि इस सहायता हेतु यह प्राप्ति की गई है, उस परिका का अधिक या सबका विषय विशेष अवृत्ति साहित्यिक वीज्ञ क्षमता से न हो सकता है और न ही विवर में सौंचा हो सकता है।

**AGREEMENT by APPLICANT:** (अप्पेलेंट का द्वारा कराया)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.
- 3) इस प्राप्ति पर अपने इम्प्रेस्चर या ओवल चीज़ लगाकर, मैं (अप्पेलेंट) अपनी सहायता को पुरिया करता हूं एवं "कोशिका भावदंडन" और उसके नामों "कोशिका भावदंडन" को अधिकृत करता हूं कि मैं यह नाम, उत्ता, फोटो और यह विवरण इस प्राप्ति में पालिया है, ताकि "कोशिका" एवं मानसी, उत्ता, यात्रा/जूदा उद्देश्य में जुहो विविधताओं और उपलब्धियों के लिये किसी भी प्राप्ति या व्यवस्था में प्रयोग करने के लिये उपयुक्त है। मैं इसके बाद इस विवरण में इसाया के उद्देश्यों में प्रयोग होना चाहिए।
- 4) मैं (अप्पेलेंट) इस बात से सहमत हूं कि मैं यह नाम, उत्ता, फोटो और विवरण जो कि सहायता के उद्देश्यों में प्रयोग है जुहो नाम, सहायता का बहुवार नहीं बनाता। इस सम्बन्ध में "कोशिका" एवं उसके नामों का लिये अनुमति और अनुच्छेद होता।

**APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:**

अप्पेलेंट द्वारा इम्प्रेस्चर का विवरण

**AGREEMENT by HOSPITAL:** (हास्पिटल द्वारा कराया)

By affixing herounder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following.

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation, if the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

इसी अधिकृत इम्प्रेस्चर द्वारा "कोशिका भावदंडन" से लिये सहायता हेतु विकल्पों को जारी है, जिसे हम (हास्पिटल) निम्न प्रकार से मान एवं स्वीकृत करते हैं।

- 1) यह कि न तो जापान और न ही अधिक यह विवरण सहायता किसी भी सरकारी संस्थान या किसी अन्य ज्ञात एवं उत्ता एवं/मानसी में लाने या ले रहे हैं, जैसे कि हमने "कोशिका भावदंडन" से सिफारीश/विवरण उत्ता के मानसी में "कोशिका भावदंडन" द्वारा मान एवं उत्ता जारी किया जाता है तो अस्पताल इसी उत्ता एवं मानसी संस्था या किसी अन्य सम्बन्धित संस्थान से सहायता लेने का अधिकार नुस्खित रखता है। इस पूर्ण में स्वास्थ उत्ता उत्ता एवं/मानसी में सहायता लेने का अधिकार नहीं रखता है।
- 2) "कोशिका भावदंडन" से नीं वर्ष सहायता उत्ता विवरण उक्ति की है। यहाँ पर हास्पिटल द्वारा यह वर्ष सहायता या विवरण वर्ष उपचार/प्रक्रिया का पुनर्व एवं एवं हास्पिटल की होती है और "कोशिका भावदंडन" द्वारा किसी प्रकार का कोई रखाया नहीं है। हास्पिटल द्वारा यह एवं एवं हास्पिटल की होती है और "कोशिका" को कोई भूमिका या विवरणीय इस मानसी में नहीं होती।

**RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE:**

स्वीकृती के लिये संस्कृति

Date of Surgery अंप्रेस्चर की तिथि <i>22/12/22</i>	<b>Dr. Skibaklis Das</b> (Name of Dr. & Regn. No. with Stamp) <i>M.B.B.S. M.R.C.O.G. Diploma in Reproductive Health Diploma in Family Planning</i>	<b>OPTOM AVTAJIT DAS</b> (Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory on behalf of Hospital) <i>SANKARA NEELAYA INSTITUTE</i>
--	--	--

FOR INTERNAL USE of KOSHICA FOUNDATION

स्वीकृत उपयोग हेतु

SIGNATURE of TRUSTEE 1

नामी हस्पिटल ।

SIGNATURE of TRUSTEE 2

नामी हस्पिटल ।